ABBONAMENTO
Un anno ..... $ 1.50
Sei mesi 1.00
Una copia ..... 5 soldi
ESTERO IL DOPPIO

THE ONLY ITALIAN NEWSPAPER PUBLISHED IN CHAUTAUQUA COUNTY

IL RISVEGLIO

Italian Weekly Newspaper

GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a
IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street
Dunkirk, N. Y.

Anno XIII — DUNKIRK, N. Y., SABATO, 13 MAGGIO 1933 — No. 19

AN INSPIRING LEADER

The Administration of justice has been persistently criticized in almost every section of the United States of America. It has been charged that judges are the creatures of politics and cannot be fair to the general public, as their actions are subordinated to the will of their political protectors or sponsors.

A political organization cannot exist or survive without the support of all its members, including judges. The members of the judiciary may be prepared to grant or dissolve injunctions; to issue peremptory orders or dissolve them; to be lenient to influential political members of their own party and to be severe with members of the opposite political parties; to give the benefit of the doubt, even in civil cases, to members of their own party, and to consider the members of other political parties unworthy of confidence as veritable scoundrels. It is not the fault of the judges but the fault of the system. The fault of the judges intervenes when they do things which should be avoided to maintain the prestige of the judiciary.

In the city of Chicago, recently, a clear demonstration that judges are political creatures and could not exist without the help of political parties, has been, perhaps unconsciously, offered. The occasion has been an exceptional one. It reveals, nevertheless, that judges and politicians work hand in hand and that when they become estranged, there is no hope for judges to remain on the bench.

In the city of Chicago alone there are nearly ten thousand practicing members of the legal profession. There are, amongst the lawyers, a number of disreputable elements. They can be found in every other profession, or trade. The instinct of self-preservation is present in every individual, including the lawyer, and it is natural for any person who is deprived, by circumstances or misfortune, of a livelihood, to resort to objectionable tactics. Were lawyers receiving a square deal from the community in which they live and an altogether impartial treatment, acts of dereliction on their part would be rare. But politics and favoritism control public life. Under the conditions in which lawyers are living the only ones who are permitted to earn a living are political lawyers. They get receiverships and the opportunity to act as attorneys for the receivers, trustees in bankruptcy, or conservators of insolvent estates. This, of course, in addition to those who occupy political office and receive an income from the government, state or national. All other lawyers — with the possible exception of those who solicit and prosecute foreclosures — are almost destitute. The work they do is mostly on charity basis. But even those so unpleasantly situated strive to keep things going and are unwilling to destroy, by reason of the unexpected and long protracted economic depression, their good name and their promising future. A slip here and there should not be judged with the severity required by a premeditated offense but treated as an offense prompted by the instinct of self-preservation.

Judgeships are fat plums which should be distributed on a basis of equality. Many lawyers, modest and unassuming, find themselves face to face with judges and other high officials of the government who are poorly equipped mentally. They are placed face to face with the situation created by political favoritism and injustice and almost forced to deviate somewhat from the path of virtue they selected at the inception of their career. Temptation is often stronger than human endurance. It is only a question of resistance. The present dereliction and the dishonesty of the ruling classes render self-restraint nearly impossible.

Why do so-called associations of lawyers fail to be ruled by the rank and file of their profession? Because they are organized as rackets for the purpose of perpetuating the rule of self-control. A few men run the entire show. The many others merely foot the bill. Such associations, so constituted and operated, cannot exercise the proper function of protecting and inspiring all members of the legal profession, regardless of their influence, or lack of influence. Young men are thrown into politics the very day they get their license to practice. Through politics they secure gradually influence and, with influence, professional success based on favoritism, not on merit. In this manner, new legislators, judicial officers and influential public employees are created. Public life has become merely a racket and of the worst kind. Is there any wonder conditions are getting worse every day?

The action of the Illinois jurists, which offers the occasion for these frank remarks on the part of the writer, was brought about by the inability on the part of the two major political parties to agree on a coalition slate of candidates for the bench. Republican influence tried to discard certain judges who had voted for a Democratic Park Commissioner and other judges who were disliked. We are not discussing the merit, or lack of merit, of the charge of dereliction made against the judges who have been made the targets of political leaders, but feel that to disclose the situation would help to enlighten the general public. The confusion created by the controversy has induced Republican judges to seek reelection on the Democratic Ticket, so that all sitting judges — with the simple exception of one who has remained attached to his original party — are running on the Democratic Ticket. The Republican Party has filled all vacancies on its ticket with other candidates and a new political party — The Peoples' Party — has presented a full slate of candidates for judges. Everybody can see how confused the situation appears at the present time and how much political judges have contributed to create it.

Why should judges remain on the bench permanently while there are thousands of others, equally qualified, who seek judicial opportunity? Are we living in a country ruled by popular government or in a country where the "king can do no wrong"? Is not the insistence to keep on the bench the very same individuals — whether qualified or not — who brought criticism upon it, a very strong presumption that they are the instruments of political favoritism and that their political protectors or sponsors, are doing all they can to keep them in office? In the case of the President of this great republic traditions oppose reelection after the second term, to make the tenure of office not longer than eight consecutive years. Why should the tenure of judges be for life? Would not any other properly qualified citizen have the right to aspire to the same office? The situation is appalling and, in spite of all efforts to the contrary, shows that our judiciary is controlled by politics and that the only justice it can render is political justice. The people of this country need impartial justice and fair play, not political justice.

We have great respect for many members of the judiciary. The only trouble with them is that they are human. Such a fault is very common and temptation great. It is only a question of time to wear out resistance. Egotism and vanity destroy sooner or later mental restraint. Egotism is the fruit of self-preservation, while vanity is the fruit of self-conceit, two elements which are present, in larger or smaller proportions, in every human mind.

The most perfect man is the one who can control his passions or desires. But only a few of the qualities necessary to secure perfection are present in human beings. Some, more trained to fiction, can cover up deficiencies better than others who are more temperamental and unable to control sudden outbursts, or explosions. Those who can cover up their shortcomings are the most dangerous of the two classes. In fact, their faults are harder to detect. They inspire confidence in people who shouuld look at them with distrust. But facts talk for themselves and actions are stronger than words, or fiction.

The administration of justice needs a new and complete code of ethics. It would benefit all members of the legal profession and inspire confidence not only in those who administer justice but in those who seek it as well.

The members of the legal profession need a new Abraham Lincoln to guide them toward regeneration and self-respect. So far, they have been a failure.

FREEMAN

MOTHER'S DAY

La giornata di Domani (seconda Domenica di Maggio) è dedicata alle Madri.

La terra di Colombo si sofferma in questo giorno a contemplare, come un sol essere, tutta la bellezza che il bimbo sente instintivamente non appena aperti gli occhi alla luce, affissando le pupille ignare in quelle materne; che il fanciullo intuisce nella sua adolescenza; che l'uomo comprende nella sua maturità.

Si sofferma per pronunziare il gran nome di Madre.

Madre, sinonimo di sacrifizio, di dolore, di eroismo, di fede, ovunque, sempre: seduta presso la culla rosea carica di illusioni, inginocchiata sulla pietra fredda che racchiude per sempre ogni gioia ed ogni speranza; curva sul letto nel quale giace il corpo adorato; vigile, ansiosa, in attesa di tristi o liete novelle: sempre — ovunque.

Madri di eroi, Madri di uomini semplici e comuni, Madri senza gioia e Madri esultanti, Madri illustri ed umili, ad esse tutte si rivolge in questo solenne giorno di Maggio, lo spirito di un popolo, quello spirito che sopravvive ad ogni tempesta umana, attraverso i secoli.

Unite in un fascio, senza distinzione di ceto, di razza, di fedi, queste Madri vive e morte, rappresentano la sorgente d'ogni forza e d'ogni bontà. Una forza meravigliosa, innanzi alla quale si inginocchiarono i barbari, innanzi alla quale continuiamo ad inginocchiarci ed innanzi alla quale s'inginocchieranno i nostri posteri per secoli e secoli a venire.

*
* *

A MIA MADRE

Non sempre il tempo la beltà cancella
o la sfioran le lacrime e gli affanni;
mia madre ha sessant'anni,
e più la guardo e più mi sembra bella.

Non ha un detto, un sorriso, un guardo, un atto
che non mi tocchi dolcemente il core!.....
Ah! se fossi pittore:
farei tutta la vita il suo ritratto.

Vorrei ritrarla quando inchina il viso
perch'io le baci la sua treccia bianca,
o quando, inferma e stanca,
nasconde il suo dolor sotto un sorriso....

Ma se fosse un mio prego in cielo accolto,
non chiederei del gran pittor d'Urbino
il pennello divino
per coronar di gloria il suo bel volto;

Vorrei poter cangiar vita con vita,
darle tutto il vigor degli anni miei,
veder me vecchio, e lei
dal sacrifizio mio ringiovanita.

EDMONDO DE AMICIS

LA DANZA DEGLI EVENTI

(by G. OBERDAN RIZZO)

Il neo Dittatore della Germania, — salute a noi! — si è messo sul serio al lavoro di rigenerazione materiale e morale del popolo tedesco.

Trasformate le sedi delle unioni operaie in celle di detenzione per torturarvi tutti coloro che con lotte titaniche le avevano costruite, il fratellastro del Duce ha dato ordine ad una commissione personificante l'ignoranza e il fanatismo di condannare al rogo i libri di Karl Marx, H. Barbusse, T. Mann, E. M. Remarque, E. Teller, A Schnitzler, A. Zweig e di molti altri autori.

* * *

Come nei tempi dell'oscurantismo, la bruciatura dei libri messi all'indice dall'imbianchino che non sa leggerli, si farà pubblicamente.

* * *

Il fatto, per quanto tragicomico nell'era delle invenzioni più strabilianti, non costituirebbe reato di lesa cultura, se si tenesse conto dell'intelligenza degenerata dei discendenti dei Vandali che detengono il potere e della demoralizzazione del popolo sconfitto in guerra e in pace.

Ma quando si pensa che ciò avviene in una nazione che è stata la culla di tutte le scienze e madre di genii portentosi e di talenti; in una nazione dove l'oscurantismo ricevette il colpo di grazia col trionfo della Riforma Luterana, ci viene proprio da piangere....

* * *

Ma l'Idea non muore; la Verità si fa strada anche nei periodi di reazione più spietata: dalle ceneri dei roghi i Giganti dell'una ed i Cavalieri dell'altra sorgeranno e insorgeranno alla testa dei Martiri risorti per diffondere la luce in tutto il mondo, per redimere l'umanità, per riabilitare la civiltà offesa, mentre il nome degli audaci buffoni rimarrà come simbolo d'un episodio ributtante.

La vecchia questione tra Capitale e Lavoro è all'ordine del giorno.

Il presidente Roosevelt l'ha esumata dalle aule del parlamento e la ha affidata alla "buona volontà" dei padroni per risolverla con la riduzione delle ore lavorative e l'aumento di paga.

* * *

Non si nega al presidente il desiderio di veder risolto presto l'increscioso problema per dare un altro calcio alla depressione, ma si deve ammettere che il metodo è volutamente sbagliato.

I padroni non hanno dimostrato mai e non dimostreranno mai la buona volontà di alleviare le sofferenze degli operai rinunziando ad una minima parte dei loro esorbitanti profitti, nè vogliono che proprio un loro esponente s'immischi nella faccenda.

* * *

Alla raccomandazione del presidente, i padroni, — tanto per non esserci malintesi, — hanno risposto facendo sequestrare, bastonare a sangue e purgare con un litro di olio di ricino un organizzatore operaio della Carolina del Nord.

* * *

Codesta è "buona volontà" padronale in atto che perpetua i metodi fascisti e gli operai dovranno rispondere con un'azione organizzata.

Tra le tante innovazioni che il presidente ha apportato in tutti i campi delle attività sociali vi è quella dell'apertura delle "New Era Schools" per adulti.

Il provvedimento è stato benefico a centinaia di disoccupati che hanno ottenuto il posto d'insegnanti, ma l'educazione pubblica e la dignità professionale ne risentono il danno, poichè codesti insegnanti sono in maggioranza individui di scarsa istruzione e incompetenti della materia che impartiscono.

* * *

Come il famoso "esercito della pace", le classi delle scuole "Nuova Era" si dissolvono man mano che gli alunni si accorgono della completa ignoranza dei loro maestri.

* * *

La colpa non è del presidente che ha pensato a dar lavoro con un salario di fame a centinaia di disoccupati, ma dei provveditori agli studi, che tra le migliaia di applicanti non sanno scegliere quelli che abbiano un diploma o che per lo meno diano prove, in un esame di Stato, di essere capaci d'insegnare quella data materia.

A Des Moines, Iowa, 2400 delegati della National Farm Holiday Association rappresentanti 24 Stati hanno votato di iniziare il 13 maggio lo sciopero nazionale agricolo, stabilendo che durante la durata dello sciopero gli agricoltori "non dovranno comperare nulla, vendere nulla e non pagare".

* * *

Se l'agitazione sarà condotta con vigore, i generi alimentari saranno scarsi sui mercati e gli speculatori ne faranno salire i prezzi fino a rendere impossibile il potere di acquisto della classe dei "colletti bianci".

Un'azione unica e conclusiva di tutte le forze dissanguate porrebbe termine alle guerriglie, e l'ordine, la pace, il lavoro regnerebbero sovrane laddove ora infuria il disordine, domina la discordia, infierisce la miseria,

Il "business" dei rapimenti fiorisce in America.

E' condotto con cauzione da criminali specializzati che con un rischio quasi nullo riescono sempre ad ottenere il bottino desiderato.

Le famiglie ricattate sono più o meno cospicue e credono alla garanzia della legge da essi stessi sancita in ragione inversa della loro ricchezza, tanto che raramente chiedono l'intervento diretto degli ufficiali dell'ordine.

Protetti da questa immunità, lo scandalo dilaga, si rafforza la tendenza criminosa della gioventù spostata, svanisce il rispetto alla legge e con esso le basi della società si disgregano come una vecchia torre che cade su se stessa.

La moglie del governatore Pinchot ha fatto causa comune con le donne scioperanti di una fattoria della Pennsylvania.

Tolta dalle mani di una picchettante una bandierina rossa, l'intrepida governatoressa ha inscenato una formale protesta contro i padroni della fattoria che impiegano ragazzi minorenni a cinque soldi all'ora per lavori poco adatti alla forza degli uomini.

La governatoressa ha promesso alle scioperanti di condurre un'inchiesta in tutte le industrie dello Stato e di far punire i violatori della legge che protegge — o almeno dovrebbe proteggere — i minorenni.

* * *

Lo scatto d'indignazione della signora Pinchot è ammirevole, perchè dimostra che il sentimento umanitario non è smorzato anche in un cuore indurito dagli agi della vita; ma non si creda ch'esso possa ripetersi dopo matura riflessione, o in circostanze del tutto favorevoli alla solidità governatoriale.

* * *

Per non essere maligni diciamo solo, con cognizioni di fatto, che il marito della signora Pinchot s'appoggia nelle elezioni al voto delle organizzazioni gialle del suo Stato, e perchè combattuto a spada tratta dai detentori della ricchezza, ha bisogno di reclame clamorosa.

La sua fedele consorte, logicamente, gli da una mano di aiuto.

In un Club repubblicano di Rochester, N. Y. l'organizzatore è stato costretto a dare le dimissioni da un gruppo di soci che vincolati da un giuramento di sangue si son prefissi di farsi rispettare dal proprio partito.

* * *

In che debba consistere questo rispetto ben pochi lo sanno, o meglio tutti ne indovinano il giuoco e l'inganno.

Vogliono questi "emuli dei Beati Paoli" che la mezza dozzina di posti alla scopa il partito li dia a loro — esclusivamente a loro — o insorgeranno contro la Columbian League.

* * *

A simulare il fine egoistico, i congiurati hanno liquidato il fondatore e l'organizzatore del club, eleggendolo socio onorario a vita, col pretesto che l'era dei "bosses" politici è passata e che è scoccata l'ora di chiedere pane e lavoro per tutti, dal semplice socio al più alto ufficiale.

* * *

Se le parole rispondessero ai fatti, il gruppetto meriterebbe un voto di plauso di tutto il sodalizio.

I fatti, invece, confermano il giuoco e l'inganno delle parole dette e ripetute con una posa tragicomica. Ma il giuoco è scoperto per l'imprudenza di aver trasferito il potere dell'organizzatore benemerito nelle mani di uno, che, dopo aver tradito l'unione dei sarti vendendosi ai padroni, si è accordato col leader del ward di tradire il club in cambio di posti per se e per i suoi parenti.

* * *

Gli esperti giuocatori, vincolati dal giuramento di sangue, si fanno giuocare da un novizio e chi ne paga la posta sono i poveri soci ingenui.

QUEL CHE SI VEDE

In questo periodo di attività febbrile e di ricerca affannosa per i mezzi di vita, le molte razze che si contendono il primato in questo paese, che è il contrasto e, fino ad un certo punto, lo scarto di tutte, non hanno tempo da dedicare alla sostanza delle cose. Essa richiede studio, osservazione ed analisi accurata. Si guarda, quindi, semplicemente alla forma, od all'apparenza. E, poichè la forma e l'apparenza non richiedono che una occhiata fugace, i nemici della nostra razza svolgono la loro attività nell'analisi superficiale dei quartieri in cui essa si addensa. Questo esame non è quasi sempre favorevole od imparziale. Nella maggior parte dei casi, infatti, è decisamente il contrario. Il danno che esso ci arreca non è lieve, specialmente in vista del fatto che il risultato dell'esame si vede a colpo d'occhio ed i nostri critici non si prendono la briga di studiarne od analizzarne le cause. Lo studio che gli altri non fanno dovrebbe ricevere la nostra attenzione costante. E noi ci permettiamo di presentare ai nostri lettori le deduzioni che altri ricavano dall'apparenza e le ragioni per cui non cercano di completare le indagini.

La nostra immigrazione è composta in massima parte di lavoratori del suolo. Essi non erano abituati, in patria, ove il loro campo di operazione era l'universo, a limitare l'attività dei loro rampolli. E, poichè i loro figli non trovano qui l'opportunità di vagare pei campi o di giocare all'aperto, come fanno laggiù, il luogo in cui si svolge la loro attività è il marciapiede. Questa è la ragione per cui le strade ove si affollano i nostri immigrati e le loro famiglie sono generalmente mal tenute. Bastano pochi ritagli di carta, qualche buccia, od un pò di fango, per creare l'impressione che la nostra nazionalità sia poco proclive all'igiene in un paese che ne discute persistentemente ma non sa trovare il fallo nelle autorità municipali che lasciano fare, invece di applicare misure severe di controllo.

I nostri immigrati, venendo qui, cercano i luoghi più modesti e le abitazioni più a buon mercato. Del poco che guadagnano, una parte viene spedita in patria per alleviare la miseria dei loro cari. E quel che rimane per essi non permette il lusso. Le altre razze, che vengono qui con migliore conoscenza della lingua del paese o con fondamento più antico e duraturo, si stabiliscono in quartieri più moderni e la loro cura maggiore è di apparire prosperi. In linea di massima prendono miglior cura delle loro strade e dei loro quartieri ed i loro negozii sono mantenuti in condizioni più igieniche di quelle che un esame superficiale rivela nelle nostre comunità.

Se un ufficiale sanitario si reca in un negozio Italiano e suggerisce al beccaio, al grossiere, al fruttivendolo, al lattaio, ed a tutti coloro che vendono sostanze alimentari, di mettere il loro negozio in regola, il consigliere municipale del quartiere riceve la visita del commerciante di nostra razza che ha ottenuto il consiglio di rendere il suo locale più igienico. E poichè in questo paese tutto è politica ed i funzionarii hanno interesse a mantenersi in buoni termini con gli elettori, la cosa viene aggiustata. L'ufficiale sanitario non si fa più vedere ed il negoziante continua allegramente a fare il comodo suo, senza pensare che il suo commercio va alla malora perchè nessuno dei suoi avventori si sente incoraggiato ad acquistare sostanze alimentari in luoghi nei quali la pulizia e l'igiene non sembrano molto popolari. In questo modo il commerciante di nostra razza, che potrebbe buttar via la roba marcita e dare migliore assetto alla buona, perde a poco a poco la clientela ed alla fine il negozio. Il concorrente più pratico e pulito prospera sempre e finisce con lo sbarazzarsi di concorrenti che credono che il solo mezzo di fare affari consista nel tagliare i prezzi.

I migliori della razza si allontanano dai quartieri Italiani appena possono permettersi il lusso di una residenza più costosa e di un ambiente meno rumoroso. Essi rinunziano alla possibilità di una promettente carriera politica nel tentativo di viver meglio. E coloro che non conoscono a fondo le comunità Italiane li accusano persino di mancanza di patriottismo. Ma non è che desiderio di dedicare le ore libere al riposo ed alla poesia della famiglia.

Un professionista che viva in uno dei tanti quartieri Italiani delle nostre grandi città viene disturbato a tutte le ore e per cose insignificanti. In questo modo gli si nega persino l'opportunità di mangiare, dormire o studiare in pace. Oltre a questo, viene privato della possibilità di invitare a casa sua i prominenti di altre razze, o di accettare inviti che sono generalmente seguiti dallo scambio di simile cortesia. E la nostra razza procede innanzi senza progresso evidente e senza soddisfazione per coloro che le dedicano i loro sforzi migliori.

La gente colta di questo paese ci conosce e ci giudica per quel che meritiamo. Ma non è la gente colta che controlla la vita pubblica. Data la corruzione che costituisce il fondamento della politica, i politicanti sono in massima parte le persone meno degne del paese. Vi sono eccezioni onorevoli. Ma le eccezioni non fanno che confermare la regola. E la regola è poco incoraggiante per coloro che sognano condizioni più umane ed ambiente più degno.

Chi ha vissuto per molti lustri lontano dal suo paese di origine ne ha perduto il contatto e giudica il vecchio paese alla stregua di coloro che emigrano. Ma è una ipotesi azzardata. L'emigrazione, infatti, non rappresenta che la folla degli spostati che cercano altrove quel pane e quella tranquillità di cui è stata loro avara la patria. Ma la pace e la tranquillità non si trovano in quartieri ove la vita del paese d'origine viene trapiantata nella sua forma più scoraggiante. E gli stranieri, che esaminano o studiano quello che vedono, si fanno un cattivo concetto del paese di origine di coloro che vengono qui pieni di illusioni e di speranze e vi trovano il disinganno più tragico.

La vita delle colonie Italiane è peggiore di quella che si svolge nei quartieri più affollati del paese d'origine. Nel paese di origine non esiste pregiudizio di razza, o di campanile. In questo paese le diverse regioni d'Italia si sono date convegno nello stesso quartiere e vi si affollano e combattono per la supremazia. Il campanilismo è forte, appunto perchè si basa sulla ignoranza. Solo l'ignorante crede che la sua regione, piccola o grande che sia, abbia il primato della eccellenza e che tutte le altre siano il frutto unico della ignoranza, del vizio, della mala fede.

Noi siamo racialmente disuniti. In ogni piccolo centro Italiano si fa del campanilismo e si odia colui che ha avuto la disgrazia o la fortuna di nascere altrove. Persino le associazioni coloniali sono dedicate al campanilismo, come se i nati o discendenti di una regione d'Italia siano differenti o meno degni di quelli appartenenti a tutte le altre. E la cosa più lurida si trova nel fatto che i nati delle diverse regioni diffamano l'un l'altro di fronte agli stranieri.

Questa è una delle cause più note del poco progresso che abbiamo fatto e continuamo a fare in questo paese, ad onta dei cinque milioni di membri della nostra razza. Potremmo fare assai più, e farlo meglio. Ma la propaganda che ci regalano non ha altro valore che quello di fare del chiasso intorno ai beniamini delle autorità, locali o patrie, che hanno il solo merito di essere servi umilissimi della vanità e del benessere proprio. Dell'altrui si interessano poco o nulla.

La verità tocca le corde intime, ma è doverosa.

LIBERO

IL RISVEGLIO

Independent

Italian Weekly Newspaper

Published by

IL RISVEGLIO PUB. CO

47 East Second Street,

DUNKIRK, N. Y.

Phone: 4828

SUBSCRIPTION RATES

One Year $1.50

Six Months $1.00

JOSEPH B. ZAVARELLA

Editor and Business Manager

Saturday, May 13th, 1933

"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Professional Directory

EDWARD PETRILLO

Avvocato Italiano

Civile-Penale e Criminale

408 Commerce Bldg. ERIE. PA.

Schultz Dairy

Crudo e Pastorizzato

Latte, Crema e Burro-latte

Per Qualità e Servizio

Telefonate: 4025

107 E. 2nd. St Dunkirk

Quel Cappello

che voi forse avete deciso di buttar via, portatelo a noi, e ve lo faremo tornare meglio di quanto era già nuovo! Prezzo

50c

Portatelo oggi stesso

JIM'S HAT HOSPITAL

79 E. 3rd St., Dunkirk, N. Y.

Attraverso Alla Colonia

IL GIORNO DELLA MADRE

Domani, la seconda Domenica di Maggio, è il giorno che questa Nazione, o meglio, gli abitanti di questa Nazione, hanno dedicato alla Madre.

Quando si dice la parola Madre, si dice tutto. Non crediamo che a questo mondo vi siano parole che sappiano elettrizzare meglio della parola di Madre. Al solo sentirla pronunciare, non importa se uomo o donna, se grande o piccolo, a questo simbolo di carezze, devono chinare il capo riverente. Se la Madre vive o è morta, essa desta la medesima impressione a, qualunque persona, non importa, anche se essa abbia un cuore di tigre.

Perciò, la dedicazione di una giornata alla Madre, non è stata una cosa invana. Chi ha la Madre vivente, non dimentichi di comperargli un bel regalo, per renderla supremamente contenta, per questi pochi anni che gli restino da vivere. Chi per fatalità l'avesse perduta, gli comperi dei fiori e glie li vada a posare sulla tomba, in segno di ricordo.

La Madre, ha sofferto per tutti i figli, sia allorchè si era piccoli, com'anche allorchè si era grandi.

Dunque, domani, un pensiero alla Madre.

UN TAGLIO ALLA PAGA DEGLI UFFICIALI DELLA CITTA'?

Nell'ultima riunione del Consiglio Municipale, avuto luogo Martedì scorso, il Sindaco Walter L. Roberts, affacciò l'idea che avrebbe proposto un taglio alla paga di tutti gli Ufficiali della Città che siano in carica per essere stati eletti durante le elezioni.

Egli disse, che lui non avrebbe questa idea, ma solo per far economizzare denari ai "Taxpayers", era costretto a prendere questa misura.

Parecchi degli Ufficiali presenti, magari a malincuore, fecero vedere che essi erano d'accordo col programma del Sindaco; altri, rimasero un pò accuorati, e non ebbero la forza di dire che erano d'accordo o contrari a tale proposta. Solo si sforzarono a dire che si rimandasse tale discussione alla prossima riunione.

Sarà approvata questa decisione? o la metteranno a dormire e non se ne parlerà più?

Questo è quello che staremo a vedere.

ANCHE AGLI INSEGNANTI SARANNO RIDOTTE LE PAGHE?

Come si vede, anche alla lunga schiera degli Insegnanti sarà ridotta la paga, secondo un rapporto reso noto dalla stampa Americana di questa settimana.

Da detto rapporto si rileva che lo School Board, riunitosi giorni fa, decideva di ridurre la paga dei Maestri, in avvenire, del 10% sul salario che percepiscono attualmente.

Se questa riduzione verrà anche messa in esecuzione assieme a quella degli Ufficiali della Città, i pagatori di tasse della nostra città, potranno respirare a pieni polmoni, poichè ci sarebbe da salvare un bel pò di denaro. Ma, secondo la nostra opinione, se ne potrebbe salvare ancora di più, se al taglio di paghe si andasse ancora più in fondo, poichè ve ne sono molti di impiegati, in tutti i reparti dell'Amministrazione che ricevono paghe favolose, e che potrebbero essere tagliate come si è fatto in tante altre città degli Stati Uniti, per misure di economia.

LA GRANDIOSA VENDITA DI CARRI AL SANDERSON GARAGE

Il Sanderson Garage, situato a Water St., Fredonia, che è uno dei più importanti Garagi di questi dintorni, in questi giorni terrà una grandiosa vendita da sbalordire tutti gli amanti di automobile.

Come si sa, il Sanderson Garage, ha in vendita molti dei migliori carri sul mercato, come Hupmobile, Nash, ecc., ad ha anche un grandioso numero di Automobili usate, ma rimesse in buone condizioni, che vende a prezzi incredibili. Ne ha di tutte le qualità e di tutti i prezzi.

La vendita si apre oggi, e durerà per soli pochi giorni. Fategli una visita. Anche se non avete volontà di acquistarne uno, vedendoli, e sapendo i prezzi, non potete fare a meno di farvi un'automobile.

IL CONGRESSMAN DAN REED TROVASI MALATO

Il Congressman Hon. Daniel A. Reed, trovasi ricoverato al Providence Hospital in Washington, D. C., poichè è stato colpito da una malattia conosciuta col nome di "mumps".

Benchè il male non è molto pericoloso, ma pure ha dato al Congressman tanto fastidio, da costringerlo ad essere internato nell'Ospedale, dove credesi dovrà restare per un paio di settimane ancora.

ARRESTATI IN FREDONIA

Aranoretta Piccirillo e Lorenzo Purpura, di Corry, Pa., furono tratti in arresto Venerdì scorso, in Fredonia, perchè facevano peddling dei frutti, senza possedere la licenza cittadina che permette di fare ciò.

Comparsi davanti al Giudice Louis G. Monroe, questi gli ordinò di pagare la licenza per quel solo giorno, ma li ammonì di non più ritornare in Fredonia, a fare la medesima cosa, se prima non si procurassero la relativa licenza necessaria.

MERCOLEDI' E' IL GIORNO DELLA CRESIMA

Mercoledì prossimo, 17 del corr. mese di Maggio, sarà qui il Vescovo, per la relativa Cresima in tutte le Chiese Cattoliche.

Dunkirk, Fredonia e Silver Creek, ne hanno una numerosa classe di bimbi d'ambo i sessi.

Quel giorno, ogni ragazzo o ragazzina Cresimato, dovrebbe avere — per ricordo — la propria fotografia, che sarebbe il miglior ricordo della vita. Ogni padre, madre, parenti, compare e commara, ne conserveranno una.

Le belle Fotografie, si possono ottenere al Jeja Art Studio, al No. 461 Roberts Road, corner di Courtney, al che il proprietario dello Studio, Mr. Walter Leja, è sempre a disposizione della sua numerosissima clientela, a rendere con vera cordialità quel servizio insuperabile, che solo lui sa rendere. Ai ritratti, gli manca la parola. Il resto è infuso lì.

I prezzi poi, sono così bassi, che nessun altro fotografo potrebbe competere con lui.

Se volete essere serviti bene e restare contenti, Mercoledì, dopo la Cresima, andatelo a vedere coi vostri ragazzi cresimati.

QUESTA E' LA SETTIMANA DI PULIZIA

Il Sindaco Walter L. Roberts, ha designato che questa è la settimana di pulizia, raccomandando a tutti i cittadini di questa nostra comunità, di fare nelle proprie case, quanta più pulizia gli è possibile.

Il Fire Crief Leo Keegan, ha anche raccomandato a tutti i cittadini, di cooperare per evitare incendii disastrosi, e ciò, facendo la propria parte ognuno col rimuovere dalle loro abitazioni tutto quell'ammontichiarsi di carte, stracci, immondizie ecc.

Per tale riguardo, ha messo in giro tutta la sua forza dei pompieri, per ispezionare case, negozi e vedere se ognuno ha fatto il proprio dovere col rimuovere dalla propria abitazione o proprietà, ciò che gli è stato raccomandato.

Raccomandiamo ai nostri connazionali, di fare il proprio dovere.

IL KOCH'S BREWERY FA AFFARI D'ORO

Lunedì scorso, fu il primo giorno che il locale Koch's Brewery, cominciò a vendere i suoi prodotti: la buona ed insuperabile birra.

Da allora in poi, il No. 17 W. Courtney St., è divenuto un pio pellegrinaggio. Privati, commercianti, di città e di fuori, tutti si recano là ad ordinarsi la birra magnifica, che a tutti piace bere a preferenza di quella messa fuori da altri Breweries di altre città.

La birra ora è pronta continuamente, sia in casse che in barili.

Chi vuole gustare la buona birra, deve bere la Koch's Beer, che è la più gustosa, la più gradevole e la più saporita.

AVVISO FINALE!

Tutti coloro che devono pagare il loro abbonamento, sono pregati di farlo oggi stesso, se vogliono continuare a ricevere il giornale. Non rispondendo pronti a questo appello, verrà loro sospeso l'invio del giornale.

Non siamo noi, ma è la Posta che ci obbliga di riscuotere il prezzo d'abbonamento dagli abbonati, se essi vogliono continuare a ricevere IL RISVEGLIO.

Perciò, se vi piace di continuare a riceverlo, fate il vostro dovere.

L'Amministratore

GLI AGENTI DE IL RISVEGLIO

Gianfelice Di Cioccio, per Youngstown, Ohio e dintorni;

Salvatore Iacobucci, per Buffalo, N. Y., e dintorni;

Giambattista Buccilli, per Cleveland, Ohio, e dintorni;

Angelo D'Amico, per Cleveland, Ohio e dintorni;

Domenico Di Loreto, per Erie, Pa., e dintorni.

Andrea Zavarella, per Buffalo, N. Y., e dintorni.

N. B. — Quegli Agenti che collecteranno più Dollari per "IL RISVEGLIO", sia collettando i vecchi e sia che facendo nuovi abbonati, durante il mese di Maggio, riceveranno da questa Amministrazione, un ottimo "Regalo" ciasuno.

Dunque, vediamo chi si ristinguerà meglio fra essi.

ABBONATEVI E ABBONATE I VOSTRI AMICI A "IL RISVEGLIO" $1.50 ALL'ANNO

Da Buffalo, N. Y.

FIORI D'ARANGIO

Sabato scorso, 6 Maggio, si unirono nel dolce nodo d'Imene, il Sig. Francesco Celli e la Signorina Josephine Ronci, figlia adorata ai coniugi Mr. & Mrs. Antonio Ronci del No. 109 Devey St.

Gli sponsali, che riuscirono una vera magnificenza, si tennero nell'Italian Workers Club, al No. 301 Seneca St., di cui il Celli è un membro attivo e molto ben voluto da tutti, per la sua modestia e la sua schiettezza.

La vasta sala del Club, era piena e zeppa di convitati ed amici, che data la vasta popolarità degli sposi, era appena sufficiente a contenerli tutti.

I giovani si dettero in braccio a Tersicone, al suono di una scelta orchestrina, che soddisfece tutti. Gli anziani ed i pigri, invece, si accoccolarono ai piedi di Bacco, e si che ce n'era in quantità.

Alla sposa furono fatti molti regali assai costosissimi, e verso la mezzanotte, allorchè gli sposi si recarono al loro nido a turbare, al No. 296 Swan St., (loro nuova residenza) furono accompagnati dagli augurii di tutti i presenti, ai quali aggiungiamo anche i nostri di perenne dolce luna di miele, ed una seguela d bimbi ricciuti come lo sposo.

UN DELITTO MISTERIOSO

Giovedì della scorsa settimana, fu trovato nel suo letto, morto stecchito, certo Gaetano D'Agostino, di circa 45 anni.

Le Autorità, avvertite dallo scopritore del cadavere, constatarono che il decesso era avvenuto due giorni prima, a mezzo di un colpo di rivoltella.

Dapprima, si credette ad un caso di suicidio; ma, dopo accurato esame da parte del Medical Examiner, questa ipotesi venne scartata, e data la direzione della ferita, fu subito pensato che si trattava di un delitto, che non potè essere commesso che da una persona che era a dormire al fianco della vittima, e si vuole che l'abbiano preso di sorpresa mentre dormiva, poichè nella stanza, non vi era nessun segno di lotta.

Intanto la polizia ricerca attivamente la giovane moglie della vittima, Aldina, diciannovenne, la quale viveva separatamente dal marito da diverso tempo, ed ha già tratto in arretso il suocero del morto, quale testimone materiale, poichè fu egli che scoperse il genero assassinato, per il primo.

Per ora, il movente del delitto, rimane avvolto nel fitto velo del mistero.

IL CORRISPONDENTE

Vestiti e Soprabiti Confezionati su Misura a prezzo Giusto

JOHN SURMA

Tailor

15 E. Front St. Dunkirk

LATTE

puro e fresco portato a casa vostra tutti i giorni prima delle 7 a. m. Ordinatelo da

William J. Fellinger

Phone: 804 - F 21

Noi Garentiamo i Prezzi Bassi

Se voi comperate qualsiasi articolo nel nostro Negozio e nello stesso giorno voi scoprite che in altri negozi in Dunkirk lo stesso articolo si vende per meno prezzo, noi vi rifonderemo la differenza in contante.

W. RUECKERT & SON

19 Ruggles St., Dunkirk, N. Y.

Phone: 2040

Amici Lettori!

Se cambiate residenza, a titolo di favore, vi preghiamo di farcelo noto a mezzo di una cartolina. In caso contrario, avvisandoci la Posta, ci fà pagare 2 soldi per ogni persona che cambia indirizzo.

Speriamo non ci negherete questa cortesia che ci farebbe anche risparmiare denari.

COMPARI E COMMARE ATTENZIONE

REGALI PER LA CRESIMA

Orologi da Polso Per Ragazze . Movimento e Cassa Garentiti.

$10.00 e piu'

Orologi da Polso per Ragazzi. Movimento e Cassa Garentiti.

A Prezzi Speciali

$4.00 e piu'

Anelli con Iniziali

Anelli con Pietra

Corone Religiose

Sets di Penna e Lapis

QUESTO AVVISO VALE

$1.00

Mediante Un Vostro Acquisto Portatelo Con Voi

Aronsons EST. 1902 QUALITY DIAMONDS JEWELERS

328 Main St. :: Dunkirk

Noi Vendiamo

SOCONY GASOLINE

— E —

MOBILOIL

Venite a Vederci e Provate Il Servizio che Noi Rendiamo.

DESMOND COAL CO.

36 E. Front St. Dunkirk

Telefono: 2195

JOHN W. RYAN

TAILOR

Dunkirk, N. Y.

Telefono: 2756

John A. Mackowiak

Tutto ciò che può abbisognare per guarnire una casa

Furniture di prima classe a prezzi bassi

Direttore di Pompe Funebri

JOHN A. MACKOWIAK

268 Lake Shore Drive, E.

DUNKIRK, N. Y.

Si Riparano Scarpe

Cucite o con chiodi

Lavoro garentito e prezzi ragionevoli. Nostra specialità nell'attaccare tacchi di gomma.

Dateci un ordine per prova

Like-Knu Shoe Repair Shop

337 Central Ave. Dunkirk, N. Y.

SIN DAL 1.O MAGGIO NOI ABBIAMO CAMBIATO QUESTO NEGOZIO DUE PORTE PIU' SOTTO DI DOVE ERAVAMO PRIMA.

PRENDETE BUONA NOTA!

LEVY'S

34 East Fourth Street

DUNKIRK, N. Y.

PREPARATE

I VOSTRI RAGAZZI PER LA CRESIMA

Vestitini Per Ragazzi che Devono Cresimarsi Materiale Tutta Lana — Confezionati Elegantemente — Due Paia di Calzoni Curti

Speciale $2.98

Altri Sino a $7.95

Camicie

PER RAGAZZI

29c to 44c

Cravatte Bianche

PER RAGAZZI

Gravatte Bows e Four-in-hands Semplici e di bellissimi disegni, colori nuovissimi primaverili. Grande assortimento

15c e 19c

Golf Hose

PER RAGAZZI

Tutte bianche e di colore plain, e ve ne sono anche di bellissimi disegni, colori vivaci

2 pr. 25c

Berretti

PER RAGAZZI

Sono dei bellissimi berretti di ottima stoffa, e bei colori e disegni primaverili

25c to 49c

Blouses

PER RAGAZZI

Tutte bianche e di colore plain, e ve ne sono di bellissimi disegni, confezionate ottimamente e di stoffa di bei colori vivaci

25c to 39c

Scarpe ed Oxfords

PER RAGAZZI

Di color nero e tan; di ottima pelle di vitellino, suole resistenti tutto cuoio, della migliore qualità di oak leathers e goodyear welts

$1.79 - $1.98

Biancheria

PER RAGAZZI

Maglie e mutande in bellissimi colori e plain

19c l'uno

Unionsuits, Ribbed, Balbriggan e Nainsooks

39c e 49c

The New York Store

DUNKIRKS GREATEST CLOTHIERS

322-326 MAIN STREET DUNKIRK, N. Y.

Mr. Joseph Gullo è il nostro impiegato Italiano che vi assisterà nella scelta

PINOZZE ---- PINOZZE

Rostite e Salate Giornalmente

10c Pound - $1.75 Bushel

Andy D. Costello

101 East Third Street —:— Dunkirk, N. Y.

WHOLESALE AND RETAIL

VOLETE SORBIRE UNA BUONA TAZZA DI CAFFE' ?

Ebbene, usate il Manru Coffe che viene usato da tutti i buongustai. Acquistatelo all'ingrosos o al dettaglio

—al—

132 Central Avenue

DUNKIRK, N. Y.

PER LA CRESIMA!

Tra non molto, vi sarà la Cresima. Il Miglior ricordo per i Ragazzi che si fanno la Cresima, è una bella Fotografia, che dura per tutta la loro esistenza, e negli anni avvenire, ognuno potrà rammentare la propria fanciullezza, rivedendo la propria fotografia.

Noi ci specializziamo in questo ramo di lavori, ed i nostri prezzi sono giusti. Venite a vederci.

LEJA ART STUDIO

461 Roberts Rd., Cor. Courtney St. :: Dunkirk, N. Y.

Noi facciamo anche ritratti per le licenze di chauffeur

IL VOSTRO BARBIERE

Se volete un buon taglio di Capelli e rasa la barba con cura, venite da noi

CRISE BARBER SHOP

87 East Third Street

DUNKIRK, N. Y.

NECESSARIO CAMBIAMENTO PER IL

DAYLIGHT SAVING TIME

VERRA' EFFETTIVO IL 29 APRILE IN ERIE e BUFFALO

Molti cambiamenti sono necessarii per affrontare l'orario standard nei towns e villaggi lungo la spiaggia del lake shore ed il daylight-saving time in Buffalo ed Erie.

Siate Sicuri di Assicurarvi la

NUOVA TIME CARD

Pronte per la Distribuzione sin dal 25 Aprile

Buffalo & Erie Coach Corp.

La Nostra Ottima Birra

Lake City Export

in Bottiglie

Sarà Pronta per Lunedì Prossimo. $2.00 per una Cassa di 24 Bottiglie e $1.00 di deposito.

Al ritorno della cassa vuota, si avrà il rimborso dei Dollaro depositato.

Fred Koch Brewery

17 W. Courtney St. (Sin dal 1888) Dunkirk, N. Y.

Phone: 2194

Guerra ai Prezzi Alti

Noi, come negli anni precedenti, siamo provvisti di grandiosi assortimenti di articoli di tutte qualità, di ogni colore, per tutti i membri della famiglia e di tutti prezzi capaci di accontentare tutti i gusti e tutte le borse.

Fateci una visita al più presto possibile.

A. M. Boorady & Co.

81 East Third Street DUNKIRK, N. Y.

AVVISETTI ECONOMICI

Abbiamo or ora ricevuto un altro carro pieno di Arangi Valencia della Florida. Sono squisitamente dolci e saporiti. Il carro è fermo nelle tracche di Third St., e Washington Ave. Venite a farne la vostra provvista.

Macchine per tagliare erbe, al prezzo di $3.95 sino a $15.00, presso la Service Hardware Co., 29 E. 4th St.,

Vedete il nostro nuovo assortimento di Imperial Electric Refrigerators, ai prezzi che variano da $89.50 sino a $139.00, presso la Service Hardware Co., 29 E. 4th St.

Noi ricambiamo Wringer Rollers per qualsiasi qualità di Macchine da Lavare. Service Hardware Co., 29 E. 4th St., City.

50 palmi di Tubo di gomma completo col becco, per soli $2.39, presso la Service Hardware Co., 29 E. 4th St., Dunkirk, N. Y.

Screen Doors, al prezzo di $1.75 l'una, presso la Service Hardware Co., 29 E. 4th St., Dunkirk, N. Y.

FORDSON TRACTOR, ricondizionato e rimesso in buone condizioni, vendesi a buon mercato se si acquista subito. Sanderson's Garage, Water St., FREDONIA, N. Y.

Risparmiate moneta, comperando la carta da muri da Barkell. Il più grandioso Negozio di carta da muri e di pitture per tutta la Contea di Chautauqua. Visitate il nostro Negozio e vi convincerete. 26 Water St., Fredonia.

Di Punta e di Taglio

MAGGIO

Non le solite rose,
care a l'Asino d'oro,
ed à seni procaci,
O Maggio quest'anno in te vedo:

Il profuno dè fiori,
la dolcezza dell'aere
ed il mite calore
mi fanno pensare agli umani:

agli umani fratelli,
sul cui volto appassito
da insolita pena
di nuovo appare un sorriso:

ch'è sorriso di speme,
è miraggio di fonti
che non sanno l'inganno:
promessa di bene e di pane.

Così dicon messaggi
di Governi; e di nuovi
guidatori di gente,
ch'han vista la plebe soffrire!

Benvenuto sii dunque,
odoroso bel Maggio,
che conosci l'amore:
l'amore fecondo di tutto:

d'animali e d'umani,
delle piante, dè fiori,
di uccelli, di pesci:
di luci, di suoni armonia.

Benvenuto, se svegli
sentimenti d'amore
dentro il petto di quelli
che possono fare del bene!

Salve, dunque, bel Maggio,
che riporti la vita;
con la vita il lavoro,
che sveglia, redime, arricchisce!

Salve, o Maggio divino,
se riporti l'amore
tra gli esseri umani:
con l'amore la fede — la pace!

L. VAMPA

* * *

Un malato di idropisia manda a chiamare il dottore, il quale lo visita e gli dice:

— Voi siete idropico.

— Che cosa significa questo malanno?

— Che avete dell'acqua nel basso ventre.

— Impossibile, dottore, io non bevo che vino!

Dalle Citta' D'Italia

INVESTITA DA UN CICLISTA MUORE PER UNA EMORRAGIA CEREBRALE

NAPOLI — Sullo stradale che da Parete mena a Giugliano, a circa 200 metri da Parete, la venditrice di uova Vincenza Credentina, fu Giambattista, di 50 anni, da Afragola e domiciliata a Giugliano, è rimasta vittima di un investimento da parte di un ciclista ed è deceduta in seguito ad emorragia cerebrale.

La Credentina viveva incettando uova per i centri rurali e andandole poi a vendere in città. Mentre camminava col paniere ricolmo infilato nel braccio sinistro e col capo chino, evidentemente distratta dai pensieri e dalla stanchezza, si vide il ciclista passarle quasi daccanto e, come capita talvolta alle persone che vanno soprapensiero, invece di scansarlo, con uno scatto gli si andò a parare quasi davanti in maniera che, per quanto manovrasse abilmente, il ciclista non potè fare a meno di urtarla col manubrio della sua macchina.

Per la violenza dell'urto, la donna cadde supina. ma si risollevò subito sebbene un pò stordita, gridando non per il dolore fisico, ma perchè tutte le sue uova erano andate distrutte.

Il ciclista, che nel frattempo era smontato di macchina per soccorrerla la rassicurò che l'avrebbe senz'altro indennizzata del danno avvenuto però senza sua colpa, ma non avendo indosso, danaro sufficiente si rivolse senz'altro al suo paesano Vincenzo Falco che in quel momento transitava col proprio baroccio.

Poichè neanche il Falco aveva danaro sufficiente per coprire l'importo della spesa occorrente, garentì il ciclista che rimontato in macchina, avrebbe dovuto recarsi in Parete alla propria casa per fornirsi del danaro occorrente e tornare subito presso la donna, che avrebbe atteso in compagnia del Falco. Ma proprio in quel momento la donna venne meno e si abbattè su sè stessa, cadendo pesantemente al suolo.

Il ciclista si affrettò allora a soccorrerla e subito dopo, profittando dello accorrere di alcune contadini, si affrettò a recarsi a prendere un pò d'aceto in un vicino casolare e subito dopo si provvide a riportare con un veicolo la donna alla propria abitazione a Giugliano. Intanto, lungo il percorso, la infelice donna decedeva ed il dott. Donadio chiamato di urgenza, non potè fare altro che constatarne la morte, avvenuta per emorragia cerebrale. E mentre il cadavere veniva piantonato, a disposizione dell'Autorità giudiziaria, i Carabinieri fermavano il ciclista che è stato identificato per il diciottenne Andrea Nugnes fu Nicola, con domicilio a Parete.

UCCIDE L'AMANTE DEL MARITO DAL QUALE E' DIVISA DA 20 ANNI

TORINO — Aiuto!... Aiuto... — Queste disperate invocazioni lanciate da una voce femminile, attrassero giorni fa nel pomeriggio l'attenzione dei passanti nei pressi della piazza Cristoforo Colombo. Primo ad accorrere sul luogo da dove era partita l'invocazione, fu il maresciallo delle guardie municipali Pasquale Franco. Egli vide, all'imbocco di corso Re Umberto, due donne che si accapigliavano. Si lanciò fra loro nell'intento di separarle ma, nel frattempo, una delle donne, con mossa fulminea, estrasse dalla borsetta una rivoltella, e la puntò contro l'altra. S'udì una secca detonazione. La colpita barcollò, si portò le mani al seno, emise un gemito e stramazzò al suolo.

Alcuni passanti, che atterriti avevano assistito al dramma, soccorsero la donna ferita e con una automobile pubblica la trasportarono all'Ospedale Mauriziano. Purtroppo l'infelice vi giunse cadavere. Il dott. Peracino constatò che il proiettile l'aveva colpita alla mammella sinistra. L'assassina venne accompagnata al Commissariato di P. S. di San Secondo dove disse di chiamarsi Amneris Miliani, fu Rinaldo, di 49 anni residente alla Spezia, moglie all'ingegnere Montevecchi, della nostra città, dal quale viveva divisa da venti anni. La vittima è Anna Minghelli, di 44 anni, abitante in via Arnaldo da Brescia, 16 L'arrestata ha dichiarato: — Ho ucciso la Minghelli perchè era l'amante di mio marito.

—o—

RAGAZZO SACRIFICATO DAI PARENTI PER SCOPRIRE UN TESORO

COSENZA — Secondo un'antica leggenda, sotto alla chiesa del paese di Verbicaro esiste una caverna che racchiude un favoloso tesoro. E si narrava che lo speco sarebbe stato scoperto da chi avutane una precisa visione in sogno avrebbe sacrificato il parente più giovane.

Per un fenomeno di quasi incredibile e cieca superstizione tale atroce sacrificio è stato compiuto. Nella stessa notte a due componenti della famiglia Accurso comparve in sogno la visione del tesoro. Era quello il segno. In un consiglio di famiglia a cui partecipò anche un certo Eduardo Ferruccio, fidanzato di una delle sorelle Accurso, venne decretata la morte del più giovane, Pasquale Accurso, di 14 anni, e fu tratto a sorte chi dovesse uccidere il giovanetto. Così il Ferruccio ammazzò il ragazzo, il cui corpo venne trasportato di notte presso la chiesa, dove avrebbe dovuto aprirsi miracolosamente l'ingresso alla caverna. I parenti si inginocchiarono intorno invocando dagli spiriti che si aprisse la porta misteriosa. Solo all'alba compresero la folle atrocità commessa.

I colpevoli sono stati arrestati.

—o—

UN GRAVE DELITTO PRESSO REGGIO PER MOTIVI DI ONORE

REGGIO CALABRIA — Un grave fatto di sangue è avvenuto a Saline Joniche. Nell'abitazione dell'agricoltore A. Liuzzo di Vincenzo, mentre i famigliari del Liuzzo si erano raccolti per vegliare la salma della suocera Fortunata Iraca, in una stanza vicina si trovavano la nipote Concetta Liuzzo e suo cugino Salvatore Liuzzo. Un fratello della ragazza, Giuseppe Liuzzo, informato di certi pettegolezzi che si facevano in paese riguardo a una pretesa relazione della sorella col cugino, entrato nella stanza dove i due si trovavano, indignatosi per il loro atteggiamento, ha estratto una pistola e ha sparato vari colpi uccidendo il cugino e ferendo la sorella al braccio sinistro.

L'omicida si è costituito.

—o—

UNA CAPARRA PER MATRIMONIO E LA FUGA DI UN FIDANZATO

PERUGIA — Un caso alquanto singolare si è verificato nella vicina frazione di San Marco. Alcuni mesi fa un giovane di 30 anni, geometra, si fidanzava con una signorina, figlia di un piccolo possidente del luogo. Ma, non si sa bene per quale ragione, trascorso del tempo, il giovanotto incominciò a manifestarsi poco propenso a mantenere la promessa.

Il futuro suocero ebbe allora un'idea: impegnare il fidanzato della figlia a farsi dare una "caparra", che avrebbe poi restituita il giorno del matrimonio; fu così che egli riuscì a farsi dare 12 mila lire dal giovane, il quale del resto sembrava ormai deciso a celebrare le nozze.

Venuta la vigilia del giorno fissato, il futuro suocero, pienamente rassicurato, restituì le 12 mila lire. Ma il giovanotto, riavuta la somma, ridivenne un'altra volta... inquieto. Incominciò a dire che i testimoni — entrambi militari — dovevano essere provveduti di abiti borghesi; egli si fece perciò accompagnare in automobile a Perugia con una valigia piena di vestiti e di biancheria, destinati ai due testimoni.

Il mattino seguente, nuove incertezze. Il fidanzato si era... dimenticato di farsi la barba. Cosa da nulla; si trattava di attendere solo pochi minuti perchè egli potesse correre dal più vicino barbiere. La sposa, i parenti e gli invitati, che erano già per recarsi in chiesa, si rassegnarono così ad attendere. Ma passarono dieci minuti, venti, un'ora e il geometra non si vedeva. E, da quel momento, non si è più visto.

GRAF'S

Good Home Week

Prezzi Ridotti in tutti i Dipartimenti

Furniture, Tappetti, Linoleum, Materassi, Stufe, Piatteria, Cristalleria, Drapperie, Radii, Lavatrici e Pianoforti.

Vedete Le Circolari Lasciate Alla Vostra Casa Per Maggiori Informazioni

I Prezzi Per
Mercanzie di Qualita'
Non Furono Mai Cosi' Bassi

Comperate Ora Prima che I Prezzi Rialzano

GEO. H. GRAF & CO., Inc.
COMPLETE HOME FURNISHERS
319-323 CENTRAL AVE., PHONE 2393 DUNKIRK, N. Y.

PRICES ARE GOING UP!

But We Must Sell 32 Late Re-Conditioned Used Cars at Unheard of Prices

We Have Enjoyed a Wonderful Sale of Chrysler, Plymouth, Hupmobile and International Trucks the Past 3 Months and Have Forgotten Used Cars But Now!

THE BIG SALE STARTS TODAY—DON'T HESITATE

1932 Ford V-8 Coupe — Just Like a New Car Except Price 7 Months Old — $379

'30 Hupp. Custom Sedan — 6 Wire Wheels For the Small Sum of — $349

1929 Nash Brougham — Just Reconditioned Throughout Going At — $249

1928 Pontiac Coach — Just a Good Size Family Car — $89

1929 Model 470 — Can Be Bought at This Sale for — $279

1927 Essex 4-Door — In Fair Condition—Make Your Own Price!

Buick 7-Passenger Sedan — Here's a Big Car for Little Money — $49

1930 Ford Tudor — Good Tires, Spotless Black Finish Good Motor and Upholstery, Only — $199

'29 Pontiac Landau Sed. — The Highest Price Car Pontiac Ever Built—See It! — $249

1924 Oakland Sedan — Careful Owner—All Right But a Little Ancient — $19

1929 Ford Pickup — Good Tires — New Finish Priced to Sell — $99

1926 Chrysler Coupe — This Is a Buy—Has 3 New Tires — $39

'25 Willys-Knight Sedan — A Real Good Car Marked Down to — $59

1930 Ford Coupe — Finished in Black with Red Wheels — $169

1932 Plymouth Sedan — Floating Power, Free Wheeling Just Broke In—Selling at — $349

1930 Hupp. Bus. Coupe — Has Good Tires with Spare on Side Leather Upholstery, Trunk Rack — $279

1926 Dodge Sedan — You Know What They Are Will Take— — $49

1929 Chrysler 75 Sedan — You Must See This Car to Appreciate It! — $349

1929 Nash Adv. Sedan — This Car Sold for $1740—You Can Buy It for — $269

1929 CHEVROLET 1½ TON Stake Body Truck — Repossessed — $149

A Hudson Sedan — Below Junk Price — $9

1928 Chev. Sedan — 4 Wheel Brakes In A-1 Condition — $99

1927 Chrysler Roadster — Looks like a Hundred Dollars. Going at — $69

1926 Dodge Coupe — Worth 3 times the price we are asking — $49

1928 Buick Coupe — Has original Green Finish in Good Condition. Yours for — $289

1932 Plymouth Coupe — Painted Green Finish like new. Priced to sell — $339

1932 Chev. Vict. Coupe — 6 Wire Wheels, trunk rack excellent condition, 11,000 miles — $449

1928 Essex Coupe — Sold for $950— will take — $59

TERMS GLADLY ARRANGED ON THESE CARS

SANDERSON'S GARAGE
CHRYSLER — PLYMOUTH — HUPMOBILE
43 Water Street, Fredonia, N. Y., Phone 392 We Are Open Evenings and Sundays

YOUR OLD CAR WILL BE TAKEN AS PART DOWN PAYMENT

Appendice de "Il Risveglio" 50 - CAROLINA INVERNIZIO

PASSIONE MORTALE

Lucilla si abbandonava fiduciosa all'incanto di trovarsi vicino a quel bellissimo giovane, che suo padre prediligeva, che ella preferiva sopra tutti e la cui presenza le faceva battere il cuore a colpi precipitosi. La caduta avvenne di sorpresa e senza che ella potesse difendersi o premunirsi, durante una breve assenza del generale da Roma. Una forza estranea alla sua coscienza agiva dentro lo sciagurato Sèrignac e lo spingeva alla maggiore delle infamie.

I due giovani erano rimasti soli nella saletta di studio di Lucilla: nessuno badava a loro, perchè Sèrignac era considerato come se facesse parte della famiglia. Quel giorno era stato regalato a Lucilla un mazzo di gardenie, che ella aveva posto in un vaso sopra il pianoforte.

Seduti vicini sul divano, Sèrignac le leggeva alcuni versi da lui stesso composti, con voce calda, appassionata. Ora, fosse l'emozione che l'avesse invasa, fosse il calore della sala o il profumo acuto delle gardenie, il fatto sta che Lucilla, come colta da una vertigine, terminata quella lettura, si lasciò cadere fra le braccia di lui, chiudendo gli occhi come svenuta, in una specie d'estasi che era quasi un martirio, una gioia che aveva un fondo d'infinito dolore, un'esaltazione che sembrava quasi un delirio. Quando risensò da quella passeggiera, fugace ebbrezza, comprese che era perduta.

— Mio Dio, che abbiamo fatto! — balbettò. — Io sono disonorata!

— No, non dite così, — mormorò Sèrignac, costringendola a rimanere vicino a sè, coprendole le manine di baci. — Io vi amo come un pazzo, e voi pure mi amate; da lungo tempo l'ho letto nei vostri occhi, l'ho compreso dal tremito delle vostre mani, quando stringevano le mie. Ma voi non avreste mai confessato il vostro amore, perchè fidanzata ad un altro, ed io, se avessi chiesta la vostra mano, sarei stato respinto. Ora non è più così: voi siete mia, ed il generale dovrà piegarsi alla nostra volontà. Io sono povero, ve lo dico con tutta franchezza, sono pieno di debiti, ma porto un nome illustre, e voi siete ricca per entrambi.

Sarebbe impossibile ridire le sensazioni alle quali si trovava in preda Lucilla: la sua esaltazione era caduta, ella taceva, ma i suoi occhi fissi sul giovane brillavano di una luce quasi sinistra, il suo petto ansava fortemente. Forse la giovane vide sul volto di lui qualche cosa che le fece orrore, perchè, con un accento di profondo disprezzo, gli disse:

— Così, voi avete colta l'occasione per commettere un'infamia, per obbligare in qualunque modo mio padre a concedervi la mia mano, e soprattutto la mia sostanza, alla quale forse solo avete mirato, nell'intento di poter soddisfare i vostri debiti!

Egli non aveva arrossito sotto l'oltraggio, anzi continuò a sorridere.

— Via, Lucilla, non prendete le cose tragicamente, — rispose — nè fatemi un carico della mia franchezza; sì, confesso che forse, se foste stata povera, non avrei pensato a voi, per non fare due disgraziati.

— Basta; — interruppe Lucilla raddrizzandosi con impeto — se voi sperate colla vostra vigliaccheria d'obbligarmi a sposarvi, v'ingannate. Preferirei mille volte la morte, che divenire vostra moglie: andatevene e che io non vi riveda mai, mai più!

— Ma voi non pensate, — disse Sèrignac, divenuto pallido — che voi stessa mi autorizzaste a mancarvi di rispetto, nè potete più essere moglie di un altro?

Lucilla rimase a testa alta, energica.

— Questo non riguarda che la mia coscienza, — rispose. — Ho fatto male, ma non merito la punizione che volete infliggermi di avvincermi a voi per sempre.

— E se io facessi noto a vostro padre e agli altri il vostro disonore?

Lucilla rise tragicamente, indi esclamò:

— Credete di spaventarmi colle vostre minacce? Al primo tentativo vi ficcherei una palla nel cervello, per mostrare a tutti che avete vilmente mentito.

La giovane, in quel momento, era così bella nel suo furore, nella sua disperazione, che Sèrignac fu per caderle ai piedi, e scongiurarla a perdonarlo.

Ma Lucilla aveva già suonato il campanello ed alla cameriera comparsa:

— Accompagna il signore, — disse — poi vieni subito a portar via di qua cotesti fiori che danno le vertigini, e mi fanno fare dei sogni cattivi.

— Infatti, — rispose la cameriera — vi è qui dentro un profumo così acuto, che non so come lei ed il signor Sèrignac abbiano potuto resistere.

L'ufficiale non aggiunse una parola, ma aveva avuto il tempo di rimettersi e, fatto un inchino profondo, uscì colla cameriera.

Quando si trovò sulla piazza Barberini, lasciò sfuggire una sorda bestemmia.

Egli era stato uno sciocco, un malaccorto. Perchè non aveva taciuto il fine che si era proposto, quando il mezzo era raggiunto? Avrebbe anzi dovuto fingere di piangere, di pentirsi, e fare in modo che la stessa Lucilla avesse finito col dirgli:

— Io non sarò che vostra moglie; mio padre non giungerà a farmi sposare un altro.

Ed invece, ormai non aveva più nulla da sperare. Lucilla non gli crederebbe più, l'avrebbe odiato con la stessa energia che poneva nella sua passione. Egli la conosceva perfettamente.

Nè s'ingannò.

Da quella sera, non gli fu più possibile avvicinarla; e quando per necessità si trovava col generale e con lei, la fanciulla gli rivolgeva degli sguardi di disprezzo così schiaccianti, che egli ne arrossiva, quasi l'avessero schiaffeggiato, nè trovava più la forza di alzare gli occhi.

Inoltre lo strazio di quell'affronto continuo aveva, per così dire cambiato il cuore di lui: ormai, per ottenerla, sarebbe stato pronto a qualsiasi sacrifizio, avrebbe compiuta qualsiasi magnanima impresa: sentiva di amarla come non aveva mai amato nella sua vita.

Ma Lucilla era inesorabile.

Un giorno, nascosto dietro ad una tenda, aveva sentito la giovane dire a suo padre:

— Avrò dunque sempre dinanzi quella faccia antipatica di Sèrignac? Non lo posso soffrire, mi turba la digestione.

— Ma prima sembrava che ti andasse a genio; gli permettevi di far della musica, di dipingere con te, — osservò il generale.

— Lo facevo per compiacerti, babbo, — soggiunse con accento spietato la giovane. — Ho fatto di tutto per riuscire a vincere la ripugnanza che nutro per lui, ma ora sento che è più forte della mia volontà.

— Abbi pazienza, cara, un paio di mesi, poi ci ritireremo a Torino, e non lo vedrai più.

— Oh! che piacere!

Quale tumulto nel cuore di Sèrignac! Egli fu sul punto di mostrarsi e di rivelar tutto; ma capiva che la sua audacia non avrebbe avuto nessun effetto dinanzi a quella fanciulla così fiera, ostinata, che sarebbe stata la prima a dire a suo padre: "Colpisci quell'infame, perchè egli mentisce." Ed il generale avrebbe, di certo, creduto più a sua figlia che a lui!

Dopo una notte di torture, di lacrime, Sèrignac prese una risoluzione.

Egli si presentò al generale dicendo che per un puntiglio, di cui non poteva spiegare la ragione, dava le sue dimissioni, e nell'attesa, chiedeva una licenza straordinaria d'un paio di mesi.

Il generale parve dapprima stupito, e cercò di contrariare la sua idea; ma, forse pensando a sua figlia, non insistè, e firmò l'ordine di licenza.

Sèrignac seppe la sera che Lucilla non si era mai mostrata allegra come in quel giorno, e decise ad ogni costo di parlarle una volta ancora.

Attese che il generale fosse uscito, poi si presentò al palazzo, chiese di parlare alla signorina, per salutarla prima di partire.

Lucilla lo ricevette in sala, sola, ritta in piedi: aveva sul volto l'espressione dell'implacabile disprezzo che sembrava non averla più abbandonata da quella sera fatale, il cui ricordo la faceva arrossire e le metteva un lampo di furore negli occhi.

Sèrignac ne fu scosso dolorosamente, sino in fondo al cuore.

— Sapete, signorina, — balbettò — che ho date le mie dimissioni e lascierò presto Roma?

— Dovevate farlo prima, — rispose con accento glaciale la fanciulla.

— Siete implacabile: non mi perdonerete dunque mai?

— Mai!

— No, non può essere tutto così finito fra noi, — diss'egli con accento appassionato. — Se fui un miserabile, saprò espiare la mia colpa: vi giuro.... sì, vi giuro che ho parlato senza neppur sapere ciò che dicessi, ma vi amavo tanto, vi amo ancora più di prima!

Lucilla alzò la mano per farlo tacere.

— Ed io vi odio quanto si può odiare al mondo! — esclamò. — Perchè voi avete strappate tutte le più caste illusioni della mia anima, e mi avete resa un oggetto di orrore a me stessa. Non vi ho lasciato entrare per ascoltarvi, ma per ripetervi di andarvene per sempre, e non far più ritorno.

Sèrignac sembrò che ritrovasse lo slancio della sua antica energia.

— Ebbene.... ci ritornerò, — disse con voce ferma — e, vi giuro, degno di voi, tanto che invece di respingermi sarete la prima a tendermi la mano.

Lucilla ebbe una risata stridula, sinistra.

— Non lo sperate, — rispose — preferirei di tagliarla. Addio.

Suonò il campanello, e prima che la cameriera comparisse, la giovane si era ritirata.

Sèrignac se n'andò come un pazzo. Nulla, nulla poteva piegare quella fierezza; e pensando che quella fanciulla era stata sua, l'aveva tenuta fra le braccia l'aveva stretta al cuore, si accresceva ancora di più la di lui tortura all'idea di aversela, per la propria leggerezza, lasciata sfuggire.

Il giovane si ritirò presso sua madre, una signora molto orgogliosa, fiera della propria nobiltà e di quella del defunto marito, di famiglia francese trasferitasi in Italia dopo la Rivoluzione, che abitava in un vecchio e rovinato castello di Romagna, in compagnia di due vecchi domestici, che malgrado le angustie finanziarie della loro padrona non avevano mai avuto il coraggio di abbandonarla.

Sèrignac e sua madre non andavano troppo d'accordo nelle idee e neppure nei sentimenti; non appena il figlio confessò alla vecchia e nobile signora come avesse date le sue dimissioni per amore di una bella fanciulla, che non sarebbe mai arrivato a sposare, ne ricevette una scarica di acerbi rimproveri.

Di che vivrebbe egli d'ora in avanti, ben sapendo che a sua madre rimaneva una rendita appena sufficiente per sfamare sè stessa ed i suoi devoti servi? Dunque aveva allevato bene suo figlio, lo aveva messo in uno stato invidiabile perchè con la sua bellezza e con la sua nobiltà facesse una splendida figura, acquistasse una sostanza, magari sposando una giovane ricchissima, e invece se lo rivedeva tornare a casa povero e solo!

Sèrignac lasciò che sua madre si sfogasse, troppo assorto nel pensiero di Lucilla e negli affronti ricevuti; ma appena ebbe ottenuto quanto desiderava, si trovò libero, padrone di sè, diede un addio alla vecchia signora, che lo chiamò ingrato, sconoscente, lo maledisse, e partì su di un piroscafo per il nuovo mondo. Vi erano delle ore in cui egli si domandava se tutto ciò che era avvenuto fosse proprio vero e piangeva delle lacrime di dolore, di rimorso, mentre malediceva a Lucilla, all'esistenza, a ogni cosa, ed avrebbe voluto finirla una buona volta colla vita.

La sua bellezza, la sua malinconia, il suo isolarsi dai compagni di viaggio avevano colpita una signora che era in compagnia di alcuni domestici ed alla quale il personale della nave mostrava una certa deferenza, per la regalità con cui gettava l'oro a piene mani e distribuiva mancie a tutti.

Era una donna sulla trentina, un pò appassita in volto, ma con una grazia speciale in tutta la fisonomia ed una mirabile proporzione in tutta la figura, dall'apparenza aristocratica, nobilissima. Aveva nome Celeste.

Ella trovò un'occasione per avvicinare Sèrignac, che dapprima si mostrò indifferente alla predilezione della bella signora, poi finì per essere attratto verso di lei, ed il viaggio non era compiuto, che Sèrignac aveva dimenticata Lucilla e giurava alla sua compagna di viaggio che non l'avrebbe lasciata mai più.

La bella signora si era qualificata per vedova di un milionario, che le aveva lasciata tutta la sua sostanza. Si diceva di origine italiana, ma vissuta sempre in America, ove aveva molti possessi e ricchezze favolose.

Sèrignac fu questa volta persuaso di aver trovata la sua fortuna, e sognò di tornare in Italia marito di quella bellissima vedova e sfidare col suo lusso insolente Lucilla, perseguitarla in modo che ella dovesse infine chiedere a lui stesso perdono.

Con questo miraggio dinanzi agli occhi, egli si mostrò così tenero, appassionato colla sua nuova conquista, che giunto con lei a Buenos Ayres, stabilitosi in un palazzo di proprietà della vedova, un mese dopo il suo arrivo si erano sposati.

I primi giorni della luna di miele fecero dimenticare a Sèrignac anche la terra nativa, e qualsiasi cosa che non risguardasse la sua Diva più o meno casta. E non volendo mostrare il fondo dei suoi desideri, come aveva fatto con Lucilla, si era guardato bene dall'intavolare colla vedova qualsiasi questione d'interesse.

Egli vedeva che l'oro non mancava. Celeste gli aveva aperta la cassaforte, colma di valori ingenti, di gioielli e gli aveva lasciato ampia facoltà di spendere e spandere quanto voleva.

Celeste sembrava amarlo intensamente; però Sèrignac non poteva a meno di notare che, malgrado l'educazione raffinata della moglie, questa aveva dei momenti un linguaggio e dei modi che rivelavano un'origine piuttosto bassa; e di più subodorava in lei qualche cosa di misterioso, che cercava invano di scoprire.

Una mattina, Sèrignac era uscito per la solita passeggiata a cavallo, lasciando la moglie a letto. Il tempo, che era bellissimo, si annuvolò ad un tratto, onde egli tornò quasi subito a casa.

Sèrignac aveva il suo appartamento diviso da quello della moglie, perchè Celeste aveva desiderato così. Per entrare in camera di lei, egli doveva attraversare una lunga galleria e due salotti.

Dopo essersi cambiato d'abito, Sèrignac pensò di fare una sorpresa a Celeste, che non lo attendeva così presto di ritorno e si diresse pian piano verso le sue stanze, senza incontrar nessuno.

Era appena entrato nel secondo salotto, quando una voce maschile che proveniva dalla camera di Celeste l'inchiodò sui due piedi.

Quella voce diceva:

— Me ne infischio di tutti i riguardi e mi sembra che tu diventi stupida un giorno più dell'altro. Già, quando le donne s'innamorano non commettono che delle sciocchezze, e la più grande è stata quella di sposare quell'uomo, solo per portare il nome di madama Sèrignac: ah! ah! — e qui una bella risata.

— Taci! — gridò furente la voce di Celeste. — Che importa a te che egli sia mio marito e che io l'ami?

— Certo che me ne importa, perchè un giorno o l'altro finarai col tradire i nostri interessi. E dimmi un pò: non sospetta egli di nulla?

— No, te l'assicuro.

— Alla buon'ora: però ti sei cacciata in una condizione insostenibile. Pensa che se domani venisse a scoprire che sua moglie, dopo essere stata una celebre cortigiana, è divenuta la manutengola, la regina di tutti i ladri internazionali....

Il sudore scorse sulla fronte di Sèrignac; egli credeva di fare un orribile sogno. Come! Lui così orgoglioso del proprio nome, lui che non attendeva che il momento di tornare in Italia, per mostrare a tutti la sua bella moglie, e fare sfoggio delle proprie ricchezze, non era che la vittima di un'audace avventuriera, e non spendeva che del denaro rubato?

Forse un giorno o l'altro il suo nome sarebbe stampato su tutti i giornali del mondo come quello di un malfattore, perchè nessuno avrebbe creduto che egli non fosse complice di quella donna e l'avesse sposata credendola onesta, vedova di un milionario! E chissà che anche Lucilla venendolo a sapere non dicesse: "Già, quel vigliacco doveva finire così. Ha la moglie che gli conviene." Un fremito d'orrore lo colse, ma fu un lampo.

(Continua)

OUR NEW PRICES

Men's Soles - 75c, $1.00
" Heels - 40c, 50c
Rubber Heels - 40c, 50c

Ladie's Soles 50c, 75c
" Heels - 20c
Rubber Heels - 35c, 50c

Ladies' Shoes Dyed all Colors

LIKE-KNU SHOE REPAIR

337 Central Ave., Phone 5427 Dunkirk, N. Y.

Per Atti Notarili

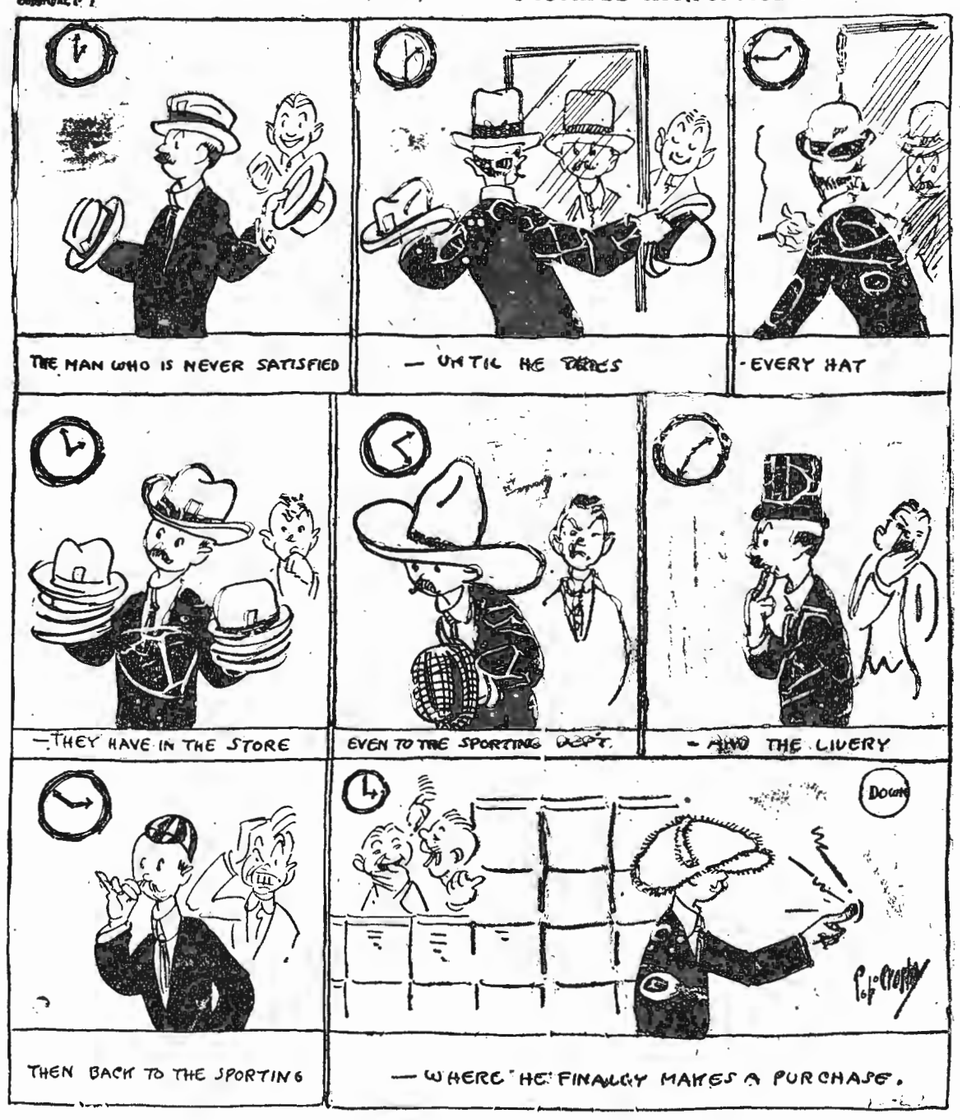
Se vi occorre un "Atto Notarile" di qualsiasi genere, rivolgetevi all'ufficio de Il Risveglio, al No. 47 E. Second St., e riceverete: servizio pronto, esatto e per un prezzo giusto.

Gli atti notarili redatti in questo ufficio, sono garantiti dai lunghi anni di esperienza.

JUST HUMANS By GENE CARR

"Is That So! Well, Mr. Jones, If Your Brains Was Silk, You Wouldn't Have Enough to Make a Stockin' for a Ant!"

By PERCY CROSBY Pictures the Movies Never Got.



YOU SAVE IN BUYING KC BAKING POWDER

25 ozs. 25¢

● You save in using it. Use only half as much as is required of some others.

SAME PRICE today AS 42 YEARS AGO

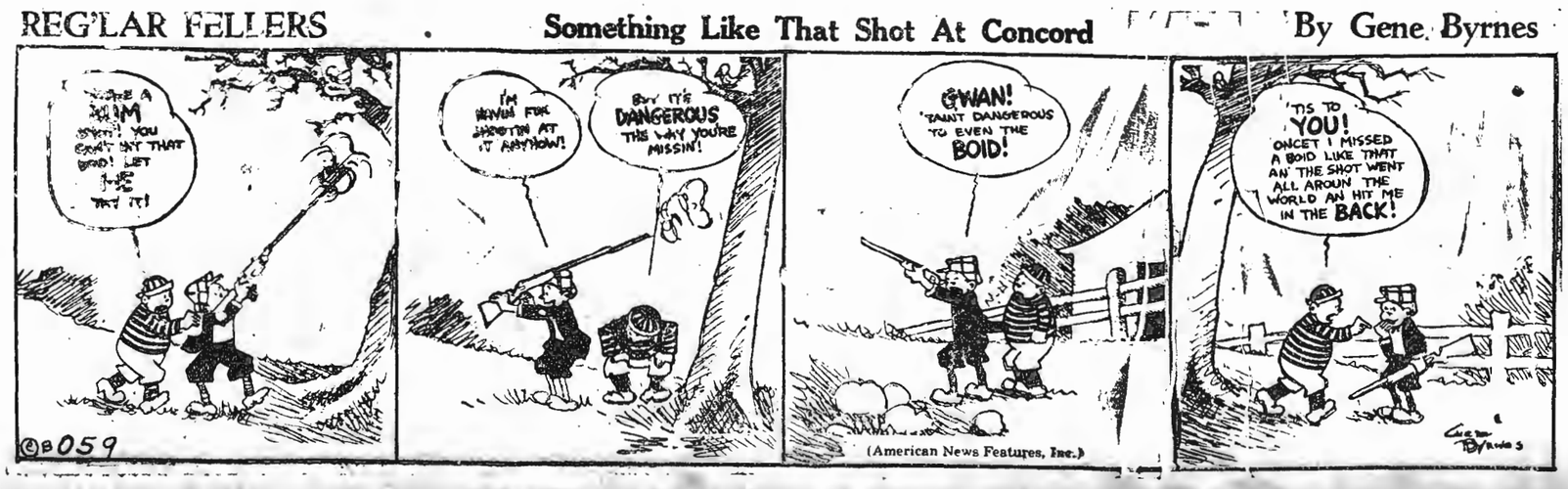
Double Tested! Double Action!

MILLIONS OF POUNDS USED BY OUR GOVERNMENT

LEGGETE E DIFFONDETE "IL RISVEGLIO"

Don't neglect Colds

Colds in chest or throat may become serious. Ease them in 5 minutes with Musterole, the "counter-irritant"! Applied once every hour for five hours, it should bring relief. Used by millions for 20 years. Recommended by doctors and nurses

MUSTEROLE
BETTER THAN A MUSTARD PLASTER

REG'LAR FELLERS — Something Like That Shot At Concord — By Gene Byrnes